

mount 97 is configured as a two arm lever. The element 84 is mounted on the first arm 106. An eye 110 is mounted on the second arm 108 which is coupled to a connecting component 100 that in turn is coupled to a regulating motor 99. The regulating motor 99 is driven electrically (or hydraulically or pneumatically) and is controlled either manually or by means of a wind direction sensor 112 and/or a ground inclination sensor 114 corresponding to the wind direction or to the inclination of the ground. It can be configured as a spindle motor and performs a sideways sliding of the connecting component 100. By sliding the connecting component 100, the position of the rotating disk-shaped element 84 on the first arm of the mount 97 is changed to the left or the right. In this way the oscillating guide vanes 64 eject the chopped straw to conform to the side wind or the ground inclination conditions.

BEST AVAILABLE COPY